



## 社團及財團證明書申請表 Pedido de Certificado de Associação e Fundação

申請人 \_\_\_\_\_, 持證件類別及編號 \_\_\_\_\_,  
Nome tipo e n.º do doc. Ident.  
於下列社團/財團內擔任的職務 \_\_\_\_\_, 現申請發出以下證明書。  
(cargo na associação abaixo referida), vem requerer a emissão do certificado

在本局的登記編號 N.º de Registo na DSI : \_\_\_\_\_

社團或財團名稱 denominação da associação/fundação :

中文 em chinês : \_\_\_\_\_

葡文 em português : \_\_\_\_\_

英文 em inglês : \_\_\_\_\_

證明書用途 Fim do certificado : \_\_\_\_\_

### 1 在身份證明局存有紀錄證明書 Certificado de registo

\_\_\_\_\_ (份 número de cópias) 中文 Chinês  \_\_\_\_\_ (份 número de cópias) 葡文 Português

如證明書有需要登載下列的附加事項, 請選擇 **Caso deseje fazer constar do certificado as seguintes informações, queira assinalar a/s quadrícula/s correspondente/s**

- 會址 Endereço  
 曾用名 Denominação usada anteriormente  
 其他 Outros : \_\_\_\_\_

**隨表附上所需之文件 : Juntar o seguinte documento:**

- 申請人身份證明文件 Documento de identificação do requerente

### 2 領導架構證明書 Certificado dos órgãos sociais da associação

\_\_\_\_\_ (份 número de cópias) 中文 Chinês  \_\_\_\_\_ (份 número de cópias) 葡文 Português

如證明書有需要登載下列的附加事項, 請選擇 **Caso deseje fazer constar do certificado as seguintes informações, queira assinalar a/s quadrícula/s correspondente/s**

- 會址 Endereço  
 曾用名 Denominação usada anteriormente  
 其他 Outros : \_\_\_\_\_

**隨表附上所需之文件 : Juntar os seguintes documentos:**

- 申請人身份證明文件 Documento de identificação do requerente
- 選舉領導架構的會員大會會議紀錄 (正本或鑑證本) 及有關成員的有效身份證明文件副本 (如領導架構沒有變更, 則無須再遞交上述的會議紀錄) Acta da assembleia geral eleitoral dos titulares dos órgãos sociais (original ou fotocópia autenticada) e fotocópias dos documentos de identificação dos membros eleitos (Não é necessário a entrega da referida acta, se tenha já efectuado a actualização do registo dos mesmos na DSI)

### 3 章程鑑證本 Fotocópia autenticada dos estatutos

- \_\_\_\_\_ (份 número de cópias)  
 最新版本 Estatutos ora vigentes  
 全部 Todos estatutos publicados

**隨表附上所需之文件 : Juntar os seguintes documentos:**

- 申請人身份證明文件 Documento de identificação do requerente

### 4 其他 (請列明) Outros (favor indicar)

\_\_\_\_\_ (份 número de cópias)

以下由身份證明局職員填寫

**A preencher exclusivamente pelos funcionários da DSI**

該會在本局存有 / 不存有記錄, 登記編號為 : \_\_\_\_\_

A associação acima referida encontra-se / não se encontra registada na DSI, sob o registo n.º \_\_\_\_\_

批准 Defiro

經辦職員 o funcionário

收文記錄 Registo de  
Entrada

**社團及財團證明書申請表**  
**Pedido de Certificado de Associação e Fundação**

本澳聯絡電話 telefone (local) :

---

聯絡人 elemento de contacto :

---

通訊語言 língua a utilizar para contactos :  中文 Chinês /  葡文 Português

本局將通過流動電話訊息通知領取證明書 O requerente será notificado pela DSI, por SMS, da data de levantamento do certificado.

通訊地址 endereço de correspondência:

---

如就申請事宜需以電話方式聯絡申請人，通話內容將會被錄音。Será objecto de gravação o contacto feito pela DSI por via telefónica para notificar o requerente dos assuntos relevantes sobre o seu requerimento.

本人不同意通話內容被錄音，要求身份證明局以短訊或書面方式聯絡本人。Não autorizo a gravação e solicito à DSI que me seja informado por mensagem SMS ou por escrito.

\_\_\_\_\_  
日期 Data

\_\_\_\_\_  
\*申請人簽名 Assinatura do requerente

會章  
Carimbo

\*註: 申請領導架構的組成的證明書須由架構成員之一提出申請，否則須出示授權書。

Obs: Se o requerente não for membro dos órgãos sociais, é favor de apresentar a procuração.

申請領導架構證明書需蓋會章

Se requerer certificado de composição dos corpos gerentes, queira apor o carimbo da associação sobre o pedido.

---

隨表附上之文件：(以下由身份證明局職員填寫)

**Juntar os seguintes documentos：(A preencher exclusivamente pelos funcionários da DSI)**

- 證件副本 Fotocópia doc. de identificação：\_\_\_\_\_ 個 indique a quantidade
- 會議紀錄 Acta：\_\_\_\_\_ 頁 folha (s)
- 章程草案 Projecto do Estatuto：\_\_\_\_\_ 頁 folha (s)
- 委託/授權書 Procuração：\_\_\_\_\_ 份 indique a quantidade
- 聲明書 Declaração：\_\_\_\_\_ 份 indique a quantidade
- 其它 Outros：\_\_\_\_\_